


فهرست


۶	..... دعای هلال ماه مبارک رمضان
۷	..... دعای شب اول ماه مبارک رمضان
۷	..... دعای ماه مبارک رمضان
۹	..... دعای ما بین نماز در ماه مبارک رمضان
۱۱	..... دعا بعد از هر نماز در ماه مبارک رمضان
۱۲	..... دعای افطار
۱۲	..... دعای مشترک هر روز
۱۳	..... دعای افتتاح
۲۸	..... دعای سحر
۳۴	..... نمازهای هر شب ماه مبارک رمضان
۳۷	..... دعای روزهای ماه مبارک رمضان
۴۹	..... اعمال مشترکه شب‌های قدر
۴۴	..... اعمال مخصوصه شب‌های قدر
۵۵	..... اعمال شب و روز عید فطر و نماز عید فطر
۷۱	..... دعای جوشن کبیر
۱۲۵	..... دعای ابو حمزه ثمالی
۱۷۷	..... دُعای مُجیر

دعای هلال ماه مبارک رمضان

امام صادق علیه السلام می فرماید: زمانی که هلال ماه رمضان را دیدی رو به قبله کن و دست هایت را به سوی خداوند عزوجل بلند کرده و هلال ماه را مورد خطاب قرار داده و بگو:

رَبِّي وَ رَبُّكَ اللَّهُ رَبُّ الْعَالَمِينَ اللَّهُمَّ أَهْلَهُ
 پروردگار من و پروردگار تو خدا پروردگار جهانیان است خدایا این ماه
 عَلَيْنَا بِالْأَمْنِ وَالْإِيمَانِ وَالسَّلَامَةِ وَالْإِسْلَامِ
 را بر ما نو کن با امنیت و ایمان و سلامتی و اسلام
 وَالْمُسَارَعَةِ إِلَىٰ مَا تُحِبُّ وَ تَرْضَى اللَّهُمَّ بَارِكْ
 و پیشی گرفتن بدانچه تو دوست داری و خوشنود شوی خدایا برکت ده
 لَنَا فِي شَهْرِنَا هَذَا وَارْزُقْنَا خَيْرَهُ وَ عَوْنَهُ
 به ما در این ماه و خیر و خوبی و کمک آن را روزی ما کن
 وَاصْرِفْ عَنَّا ضَرَّهُ وَ شَرَّهُ، وَ بَلَاءَهُ وَ فِتْنَتَهُ
 و بگردان از ما زیان این ماه و شر و بلا و فتنه اش را

دعای شب اول ماه مبارک رمضان

اللَّهُمَّ قَدْ حَضَرَ شَهْرُ رَمَضَانَ وَ قَدْ افْتَرَضْتَ
 خدایا ماه رمضان آمد و تو روزه آن را بر ما واجب
 عَلَيْنَا صِيَامَهُ وَ أَنْزَلْتَ فِيهِ الْقُرْآنَ، هُدًى لِلنَّاسِ
 کرده ای و نازل فرموده ای در آن قرآن را که راهنمای مردم
 وَ بَيِّنَاتٍ مِنَ الْهُدَىٰ وَالْفُرْقَانِ اللَّهُمَّ أَعِنَّا عَلَىٰ
 و حجت‌هایی از هدایت و تمیز (میان حق و باطل) است خدایا کمک ده ما را بر
 صِيَامِهِ وَ تَقَبَّلْهُ مِنَّا وَ تَسَلَّمْهُ مِنَّا وَ سَلِّمْهُ لَنَا
 گرفتن روزه اش و آن را از ما بپذیر و به خوبی از ما دریافتش کن و سالمش گردان
 فِي يُسْرٍ مِنْكَ وَ عَافِيَةٍ إِنَّكَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ.
 برای ما در آسودگی و عافیت خودت که همانا تو بر هر چیز توانایی.

دعای ماه مبارک رمضان

سید بن طاووس از امام صادق علیه السلام و امام کاظم علیه السلام روایت کرده است که فرمودند
 از اول تا آخر ماه مبارک - بعد از هر فریضه - این دعا را می خوانی.

اللَّهُمَّ ارْزُقْنِي حَجَّ بَيْتِكَ الْحَرَامِ فِي غَامِي هَذَا
 خدایا روزیم گردان حج خانه کعبه را در این سال

وَ فِي كُلِّ عَامٍ مَا أَبْقَيْتَنِي فِي يُسْرِ مِنْكَ وَ
 و در هر سال تا زنده هستم در آسایش و تندرستی
 عَافِيَةٍ وَسَعَةِ رِزْقٍ وَ لَا تُخَلِنِي مِنْ تِلْكَ
 از جانب تو و وسعت روزی و دورم مکن از این
 الْمَوَاقِفِ الْكَرِيمَةِ وَالْمَشَاهِدِ الشَّرِيفَةِ وَ زِيَارَةِ
 اماکن گرامی و مشاهد شریفه و زیارت
 قَبْرِ نَبِيِّكَ صَلَوَاتُكَ عَلَيْهِ وَ آلِهِ وَ فِي جَمِيعِ
 قبر پیامبرت که درود تو بر او و آلش باد در همه
 حَوَائِجِ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ فَكُنْ لِي اللَّهُمَّ إِنِّي
 حاجت‌های دنیا و آخرت پشیمان من باش خدایا از تو
 أَسْأَلُكَ فِيمَا تَقْضِي وَ تَقْدِرُ مِنَ الْأَمْرِ الْمَحْتُمِ
 خواهم در آنچه بنا هست درباره‌اش حکم فرمائی و مقدر کنی در آن فرمان حتمی و مسلم
 فِي لَيْلَةِ الْقَدْرِ مِنَ الْقَضَاءِ الَّذِي لَا يَرُدُّ وَ لَا يُبَدِّلُ
 در شب قدر از آن تقدیری که برگشت ندارد و تغییر نپذیرد
 أَنْ تَكْتُبَنِي مِنْ حُجَّاجِ بَيْتِكَ الْحَرَامِ الْمَبْرُورِ
 که مرا از حاجیان خانه محترم کعبهات ثبت فرمایی
 حَجُّهُمْ الْمَشْكُورِ سَعِيهِمْ الْمَغْفُورِ ذُنُوبِهِمْ
 آن حاجیانی که جشنان درست و سعیشان مورد تقدیر و سپاس است

الْمُكْفَرِ عَنْهُمْ سَيِّئَاتِهِمْ وَ اجْعَلْ فِيمَا تَقْضِي وَ
 و گناهانشان آمرزیده و کارهای بدشان بخشیده شده است و قرارده در همان
 تَقْدِرُ أَنْ تُطِيلَ عُمُرِي وَ تُوَسِّعَ عَلَيَّ رِزْقِي وَ
 قضا و تقدیرات که عمر مرا طولانی گردانی و روزیم را
 تُؤَدِّي عَنِّي أَمَانَتِي وَ دِينِي آمِينَ رَبَّ الْعَالَمِينَ
 فراخ کنی و امانت و قرضم را

دعای مابین نماز در ماه مبارک رمضان

در ماه رمضان بعد از هر نماز واجب فریضه ای می‌گوی:

يَا عَلِيُّ يَا عَظِيمُ يَا غَفُورُ يَا رَحِيمُ أَنْتَ الرَّبُّ
 ای پروردگار جهانیان ای والا ای بزرگ ای آمرزنده ای مهربان تویی پروردگار
 الْعَظِيمُ الَّذِي لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ وَ هُوَ السَّمِيعُ
 بزرگی که نیست مانند او چیزی و او شنوا
 الْبَصِيرُ وَ هَذَا شَهْرُ عَظَمَتِهِ وَ كَرَمَتِهِ وَ شَرَفَتِهِ
 و بینا است و این ماهی است که آن را بزرگ و گرامی داشته و او را شرافت
 وَ فَضْلَتَهُ عَلَى الشُّهُورِ وَ هُوَ الشَّهْرُ الَّذِي
 و برتری داده‌ای بر ماه‌های دیگر و این ماهی است که

فَرَضْتَ صِيَامَهُ عَلَيَّ وَ هُوَ شَهْرُ رَمَضَانَ الَّذِي
 روزه آن را بر من واجب کرده و این ماه رمضان است همان ماهی که
 أَنْزَلْتَ فِيهِ الْقُرْآنَ هُدًى لِلنَّاسِ وَ بَيِّنَاتٍ مِّنَ
 قرآن را در آن فرو فرستادی آن قرآنی که راهنمای مردم و نشانه‌های روشنی از
 الْهُدَى وَ الْفُرْقَانَ وَ جَعَلْتَ فِيهِ لَيْلَةَ الْقَدْرِ
 هدایت و جدا ساختن (میان حق و باطل) است و قرار دادی در این ماه شب قدر
 وَ جَعَلْتَهَا خَيْرًا مِّنْ أَلْفِ شَهْرٍ فَيَا ذَا الْمَنِّ وَ لَا
 را و آن را بهتر از هزار ماه کردی پس ای منت‌داری که
 يُمَنُّ عَلَيْكَ مَنِّ عَلَىٰ بِفَكَاهِ رَقَبَتِي مِنَ النَّارِ
 کسی بر تو منت ندارد منت نه بر من به آزاد ساختنم از آتش
 فَيَمَنُ تَمَنُّ عَلَيْهِ وَ أَدْخِلْنِي الْجَنَّةَ بِرَحْمَتِكَ
 در میان آنان که بر آن‌ها منت نهی و داخل بهشتم گردان به رحمتت

يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ

ای مهربانترین مهربانان

دعا بعد از هر نماز در ماه مبارک رمضان

شیخ کفعمی در مصباح و بلد‌الأمین از حضرت رسول ﷺ نقل کرده اند که آن حضرت فرمود: هرکس این دعا را در ماه رمضان بعد از هر نماز واجب بخواند، خدای متعال گناهان او را بیامرزد:

اللَّهُمَّ ادْخِلْ عَلَيَّ أَهْلَ الْقُبُورِ السُّرُورَ اللَّهُمَّ
 خدایا بفرست بر خفتگان در گور نشاط و سرور خدایا
 اَعْنِ كُلَّ فَقِيرٍ اللَّهُمَّ اشْبِعْ كُلَّ جَائِعٍ اللَّهُمَّ اكْسُ
 دارا کن هر نداری را خدایا سیر کن هر گرسنه‌ای را خدایا بیوشان
 كُلَّ عُرْيَانٍ اللَّهُمَّ اقْضِ دَيْنَ كُلِّ مَدِينٍ اللَّهُمَّ
 هر برهنه را خدایا ادا کن قرض هر قرضداری را خدایا
 فَارِّجْ عَنِّي كُلَّ مَكْرُوبٍ اللَّهُمَّ رُدَّ كُلَّ غَرِيبٍ
 بگشا اندوه هر غم‌زده را خدایا به وطن بازگردان هر دور از وطنی را
 اللَّهُمَّ فَكِّ كُلِّ اسِيرٍ اللَّهُمَّ اصْلِحْ كُلَّ فَاسِدٍ مِّنْ
 خدایا آزاد کن هر اسیری را خدایا اصلاح کن هر فساد را
 أُمُورِ الْمُسْلِمِينَ اللَّهُمَّ اشْفِ كُلَّ مَرِيضٍ اللَّهُمَّ
 از کار مسلمین خدایا درمان کن هر بیماری را خدایا

سُدِّ فَقْرُنَا بِعِنَاكَ اللَّهُمَّ غَيْرَ سُوءِ حَالِنَا بِحُسْنِ

بیند رخنه فقر ما را به وسیله دارائی خود خدایا بدی حال ما را به خوبی

حَالِكَ اللَّهُمَّ اقْضِ عَنَّا الدَّيْنَ وَ اغْنِنَا مِنَ الْفَقْرِ

حال خودت مبدل کن خدایا ادا کن از ما قرض و بدهیمان را و بی نیازمان کن از نداری

إِنَّكَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ

که راستی تو بر هر چیز توانائی

دعای افطار

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

به نام خدای بخشاینده مهربان

اللَّهُمَّ لَكَ صُمْنَا وَ عَلَىٰ رِزْقِكَ أَفْطَرْنَا فَتَقَبَّلْ

خدایا برای تو روزه گرفتیم و با روزی تو افطار کنیم پس از ما بپذیر

مِنَّا إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ

که به راستی تو شنوا و دانایی

دعای مشترک هر روز

اللَّهُمَّ رَبِّ شَهْرِ رَمَضَانَ الَّذِي أَنْزَلْتَ فِيهِ

خدایا ای پروردگار ماه رمضان که در آن

الْقُرْآنَ وَافْتَرَضْتَ عَلَىٰ عِبَادِكَ فِيهِ الصِّيَامَ

قرآن را فرستادی و بر بندگان روزه را در این ماه واجب کردی

صَلِّ عَلَيَّ مُحَمَّدٍ وَ آلِ مُحَمَّدٍ وَارْزُقْنِي حَجَّ

درود فرست بر محمد و آل محمد و روزیم گردان حج

بَيْتِكَ الْحَرَامِ فِي عَامِي هَذَا وَ فِي كُلِّ عَامٍ

خانه محترم خود کعبه را در این سال و در هر سال

وَ اغْفِرْ لِي تِلْكَ الذُّنُوبَ الْعِظَامَ فَإِنَّهُ لَا يَغْفِرُهَا

و بیامرز برایم این گناهان بزرگ را که به راستی نیامرزد

غَيْرُكَ يَا رَحْمَنُ يَا عَلَامُ

آنها را جز تو ای بخشاینده و ای بسیار دانا

دعای افتتاح

یکی از اعمال در هر شب از ماه مبارک رمضان تلاوت نمودن دعای افتتاح می باشد.

اللَّهُمَّ إِنِّي أفتَحُ الشَّأءَ بِحَمْدِكَ، وَ أَنْتَ مُسَدِّدٌ

به وسیله حمد تو می گشایم و تویی که به نعمت بخشی خود بندگان

لِلصَّوَابِ بِمَنِّكَ، وَ أَيَقْنْتُ أَنَّكَ أَنْتَ أَرْحَمُ

را به درستی واداری و یقین دارم که به راستی تو

الرَّاحِمِينَ فِي مَوْضِعِ الْعَفْوِ وَالرَّحْمَةِ، وَ أَشَدُّ

مهربانترین مهربانانی اما در جای گذشت و مهربانی ولی سخت‌ترین

الْمُعَاقِبِينَ فِي مَوْضِعِ النَّكَالِ وَالنَّقِمَةِ، وَ أَعْظَمُ

کیفرکننده‌ای در جای شکنجه و انتقام و بزرگترین

الْمُتَجَبِّرِينَ فِي مَوْضِعِ الْكِبْرِيَاءِ وَالْعِظَمَةِ،

جبارانی در جای بزرگی و عظمت

اللَّهُمَّ أَذْنَتَ لِي فِي دُعَائِكَ وَ مَسْئَلَتِكَ، فَاسْمَعْ

خدایا تو به من اجازه دادی در این که بخوانم و از تو درخواست کنم پس

يَا سَمِيعُ مِدْحَتِي، وَ أَجِبْ يَا رَحِيمُ دَعْوَتِي، وَ

ای خدای شنوا مدح و ثنایم را بشنو و

أَقِلْ يَا غَفُورُ عَثْرَتِي، فَكَمْ يَا إِلَهِي مِنْ كُرْبَةٍ

پاسخ ده ای مهربان خواستهام را و نادیده گیر ای امرزنده لغزشم را ای معبود من

قَدْ فَرَجْتَهَا، وَ هُمُومٌ قَدْ كَشَفْتَهَا، وَ عَثْرَةٌ قَدْ

چه بسیار گرفتاری که برطرف کردی و چه بسیار اندوه که

أَقَلْتَهَا، وَ رَحْمَةٌ قَدْ نَشَرْتَهَا، وَ حَلَقَةٌ بِلَاءٍ قَدْ

زدودی و لغزش‌ها که چشم‌پوشیدی و مهر و رحمت که گستردی و زنجیر بلا که

فَكَكَّتَهَا، الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي لَمْ يَتَّخِذْ صَاحِبَةً وَ

از هم باز کردی ستایش خاص خدایی است که نگیرد همسری و نه فرزندی و

لَا وَلَدًا، وَ لَمْ يَكُنْ لَهُ شَرِيكٌ فِي الْمُلْكِ، وَ لَمْ

نیست برایش شریکی در فرمانروایی و نیست

يَكُنْ لَهُ وَلِيٌّ مِنْ الذَّلِّ، وَ كَبْرَهُ تَكْبِيرًا، الْحَمْدُ

برایش یآوری از خواری و به کمال بزرگی او را یاد کن ستایش

لِلَّهِ بِجَمِيعِ مَخَامِدِهِ كُلِّهَا، عَلَى جَمِيعِ نِعَمِهِ

خدای را به همه ستودگی‌هایش یکسر بر همه نعمت‌هایش

كُلِّهَا، الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي لَا مُضَادَّ لَهُ فِي مُلْكِهِ، وَ

یکسر ستایش برای خدایی است که ضد و دشمنی در پادشاهی او و

لَا مُنَازِعَ لَهُ فِي أَمْرِهِ، الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي لَا

ستیزه‌جویی در فرمانش نیست ستایش خدایی را است که

شَرِيكَ لَهُ فِي خَلْقِهِ، وَ لَا شَبِيهَ لَهُ فِي عِظَمَتِهِ،

شریکی در خلقتش ندارد و شبیهی در عظمت او نیست

الْحَمْدُ لِلَّهِ الْفَاشِي فِي الْخَلْقِ أَمْرُهُ وَ حَمْدُهُ،

ستایش خاص خدایی است که هویدا است در میان خلق کارش و ستایشش

الظَّاهِرِ بِالْكَرَمِ مَجْدُهُ، الْبَاسِطِ بِالْجُودِ يَدُهُ،

و آشکار است به بزرگواری شوکتش و گشاده است دستش

الَّذِي لَا تَنْقُصُ خَزَائِنُهُ، وَ لَا تَزِيدُهُ كَثْرَةٌ

آنکه نقصان نپذیرد خزینه‌هایش و نیفزایدش بسیاری

الْعَطَاءِ إِلَّا جُوداً وَكِرْماً، إِنَّهُ هُوَ الْعَزِيزُ
 عطا مگر جود و بزرگواری به راستی که او عزیز و بسیار
 الْوَهَّابُ، اَللّٰهُمَّ اِنِّیْ اَسْئَلُكَ قَلِیلاً مِنْ کَثِیْرٍ، مَعَ
 بخشنده است خدایا از تو خواهم اندکی از بسیار با اینکه
 حَاجَةٌ بِی اِلَیْهِ عَظِیْمَةٌ، وَ غِنَاكَ عَنْهُ قَدِیْمٌ، وَ
 نیازمندیم بدان بزرگ است و بی‌نیازی تو از آن قدیم و
 هُوَ عِنْدِی کَثِیْرٌ، وَ هُوَ عَلَیْكَ سَهْلٌ یَسِیْرٌ، اَللّٰهُمَّ
 ازلی است و آن درخواست پیش من بسیار ولی در نزد تو اندک و آسان است خدایا
 اِنَّ عَفْوَكَ عَنْ ذَنْبِیْ، وَ تَجَاوُزَکَ عَنْ خَطِیْئَتِیْ،
 به راستی گذشت تو از گناهم و چشم پوشیت از خطایم
 وَ صَفْحَکَ عَنْ ظُلْمِیْ، وَ سَتْرَکَ عَلَی قَبِیْحِ
 و نادیده‌گیریت از ستمم و پرده پوشیت بر کار زشتم
 عَمَلِیْ، وَ حِلْمَکَ عَنْ کَثِیْرِ جُرْمِیْ، عِنْدَ مَا کَانَ
 و بردباری در برابر جنایت و جرم بسیارم که
 مِنْ خَطَاِیْ وَ عَمْدِیْ، اَطْمَعَنِیْ فِیْ اَنْ اَسْئَلُکَ
 به خطا یا از روی تعمد کردم مرا به طمع انداخت تا از تو درخواست کنم
 مَا لَا اَسْتَوْجِبُهُ مِنْکَ، الَّذِیْ رَزَقْتَنِیْ مِنْ
 چیزی را که مستحق آن نیست درخواست کنم آنچه را که از رحمت روزی من

رَحْمَتِکَ، وَ اَرِیْتَنِیْ مِنْ قُدْرَتِکَ، وَ عَرَفْتَنِیْ مِنْ
 کردی و از قدرتت به من نمایاندی و از اجابت دعایت به من
 اِجَابَتِکَ، فَصِرْتُ اَدْعُوکَ اَمِناً، وَ اَسْئَلُکَ
 شناساندی و این سبب شد که من از روی اطمینان
 مُسْتَأْنِساً، لَا خَافَفاً وَ لَا وَجِلاً، مُدِلاً عَلَیْکَ
 تو را بخوانم و با تو انس گرفته بدون ترس و واهمه از تو حاجت بخواهم
 فِیْمَا قَصَدْتُ فِیْهِ اِلَیْکَ، فَاِنْ اَبْطَأَ عَنِّیْ عَتَبْتُ
 و تازه در مطلوب و مقصود خود با ناز و عشو به درگاہت آیم و اگر حاجتم
 بِجَهْلِیْ عَلَیْکَ، وَ لَعَلَّ الَّذِیْ اَبْطَأَ عَنِّیْ هُوَ خَیْرٌ
 دیر برآید به واسطه نادانیم بر تو اعتراض کنم در صورتی که شاید دیرکردن
 لِیْ، لِعِلْمِکَ بِعَاقِبَةِ الْأُمُورِ، فَلَمْ اَرَ مَوْلاً کَرِیْماً
 آن برای من بهتر باشد زیرا تو دانای به سرانجام کارها هستی و از این رو من ندیدم
 اَصْبَرَ عَلَیْ عَبْدِ لَئِیْمٍ مِنْکَ عَلَیَّ، یَا رَبِّ اِنَّکَ
 مولای بزرگواری را که بر بنده پست خود شکیباتر از تو باشد بر من ای پروردگارم تو
 تَدْعُوْنِیْ فَاوَلِّیْ عَنکَ، وَ تَتَحَبَّبُ اِلَیَّ فَاتَبَعَّضُ
 مرا می‌خوانی ولی من از تو رومی‌گردانم و تو به من دوستی می‌کنی
 اِلَیْکَ، وَ تَتَوَدَّهٗ اِلَیَّ فَلَا اَقْبَلُ مِنْکَ، کَانَ لِیْ
 ولی من با تو دشمنی می‌کنم و تو به من محبت کنی و من نپذیرم گویا

التَّطَوُّلَ عَلَيْكَ، فَلَمْ يَمْنَعَكَ ذَلِكَ مِنَ الرَّحْمَةِ

من منتهی بر تو دارم و باز این احوال باز ندارد تو را از مهر

لی، وَالْإِحْسَانَ إِلَيَّ، وَالتَّفَضُّلَ عَلَيَّ بِجُودِكَ وَ

به من و احسان بر من و بزرگواریت نسبت به من از روی بخشندگی و

كَرَمِكَ، فَارْحَمْ عَبْدَكَ الْجَاهِلَ، وَجِدْ عَلَيْهِ

بزرگواریت پس بر بنده نادانست رحم کن و از زیادی

بِفَضْلِ إِحْسَانِكَ، إِنَّكَ جَوَادٌ كَرِيمٌ، الْحَمْدُ لِلَّهِ

احسانت بر او بخشش که به راستی تو بخشنده و بزرگواری ستایش خاص خدا است

مَالِكِ الْمُلْكِ، مُجْرِي الْفَلَكَ، مُسَخِّرِ الرِّيَّاحِ،

که مالک سلطنت و روان‌کننده کشتی (وجود) و مسخرکننده بادها

فَالِقِ الْأَصْبَاحِ، دَيَّانِ الدِّينِ، رَبِّ الْعَالَمِينَ،

و شکافنده سپیده صبح و حکمفرمای روز جزا و پروردگار جهانیان است

الْحَمْدُ لِلَّهِ عَلَى حِلْمِهِ، بَعْدَ عِلْمِهِ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ

ستایش خدای را است که بردباریش پس از دانستن و ستایش برای خدا است

عَلَى عَفْوِهِ بَعْدَ قُدْرَتِهِ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ عَلَى طَوْلِ

بر گذشتش با اینکه نیرومند است و ستایش برای خدا است بر زیادی

أَنَاتِهِ فِي غَضَبِهِ، وَهُوَ قَادِرٌ عَلَى مَا يُرِيدُ،

تحمل و بردباریش در عین خشم او با اینکه او بر هرچه خواهد تواناست

الْحَمْدُ لِلَّهِ خَالِقِ الْخَلْقِ، بَاسِطِ الرِّزْقِ، فَالِقِ

ستایش خدای را است که آفریننده خلق و گسترنده روزی و شکافنده

الْأَصْبَاحِ، ذِي الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ، وَالْفَضْلِ

صبح صاحب جلال و بزرگواری و فضل

وَالْإِنْعَامِ، الَّذِي بَعْدَ فَلَا يُرَى، وَ قَرَبَ فَشْهَدَ

و نعمت بخشی آنکه دور است پس دیده نشود و نزدیک است که مطلع از

النَّجْوَى، تَبَارَكَ وَ تَعَالَى، الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي

گفتگوهای سری است برتر و والا است ستایش خدایی را که نیست

لَيْسَ لَهُ مُنَازِعٌ يُعَادِلُهُ، وَ لَا شَبِيهٌ يُشَاكِلُهُ، وَ لَا

برای او ستیزه‌جویی که با او برابری کند و نه شبیهی که هم‌شکل او باشد

ظَهِيرٌ يُعَاوِدُهُ، قَهَرَ بِعِزَّتِهِ الْأَعْرَافَ، وَ تَوَاضَعَ

و نه پشتیبانی که کمکش کند به عزت خویش چیره‌دستان را مقهور ساخته

لِعَظَمَتِهِ الْعُظْمَاءَ، فَبَلَغَ بِقُدْرَتِهِ مَا يَشَاءُ، الْحَمْدُ

و در مقابل عظمتش بزرگان فروتنی کرده پس به وسیله نیرویش به هر جا که خواهد رسیده ستایش

لِلَّهِ الَّذِي يُجِيبُنِي حِينَ أُنَادِيهِ وَ يَسْتُرُّ عَلَيَّ كُلَّ

خدایی را که پاسخم دهد هرگاه بخوانمش و بپوشاند بر من

عَوْرَةٍ وَ أَنَا أَعْصِيهِ، وَ يُعْظِمُ النِّعْمَةَ عَلَيَّ فَلَا

هر زشتی را و من نافرمانیش کنم و بزرگ گرداند بر من نعمتش را ولی من

أَجَازِيهِ، فَكَمْ مِنْ مَوْهَبَةٍ هَنِئَتْ قَدْ أَعْطَانِي، وَ

یاداشش ندم پس چه بسیار بخشش‌های جانبخشی که به من عطا فرمود و

عَظِيمَةٍ مَخُوفَةٍ قَدْ كَفَانِي، وَ بِهَجَةٍ مُوْنِقَةٍ قَدْ

چه پیش‌آمدهای بزرگ و هولناکی را که از من دور کرد و چه خوشی‌های

أَرَانِي، فَأَتْنِي عَلَيْهِ حَامِدًا، وَ أَذْكَرُهُ مُسَبِّحًا،

شگفت‌انگیزی که به من نمایاند او را ستایش‌کنان ثنا گویم و تسبیح‌گویان یادش کنم

الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي لَا يُهْتَكُ حِجَابُهُ، وَ لَا يُغْلَقُ

ستایش خاص خدایی است که پرده‌اش دریده نشود

بَابُهُ، وَ لَا يُرَدُّ سَأَلُهُ، وَ لَا يُخَيَّبُ أَمَلُهُ، الْحَمْدُ

و در خانه‌اش بسته نگردد و خواهند‌اش رد نشود و آرزومندش نومید نگردد ستایش

لِلَّهِ الَّذِي يُؤْمِنُ الْخَائِفِينَ، وَ يَنْجِي الصَّالِحِينَ،

خاص خدایی است که هراسناکان را امان بخشد و شایستگان

وَ يَرْفَعُ الْمُسْتَضْعَفِينَ، وَ يَضَعُ الْمُسْتَكْبِرِينَ، وَ

را نجات دهد و ناتوان‌شمردگان را بلند کند و گردنشان را

يُهْلِكُ مُلُوكًا، وَ يَسْتَخْلِفُ آخِرِينَ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ

زبون کند و شاهان را نابود کند و به جایشان دسته دیگری نشاند ستایش خدای را

قَاصِمِ الْجَبَّارِينَ، مُبِيرِ الظَّالِمِينَ، مُدْرِكِ

درهم‌شکننده سرکشان و نابودکننده ستمکاران دریابنده

الْهَارِبِينَ، نَكَالِ الظَّالِمِينَ، صَرِيخِ الْمُسْتَصْرِخِينَ،

گریختگان کیفر دهنده ظالمان فریادرس فریادخواهان

مَوْضِعِ حَاجَاتِ الطَّالِبِينَ، مُعْتَمَدِ الْمُؤْمِنِينَ،

جایگاه حاجت‌های جویندگان تکیه‌گاه مؤمنان

الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي مِنَ خَشْيَتِهِ تَرَعَدُ السَّمَاوُ وَ

ستایش خدایی را است که از ترس او آسمان و

سُكَّانُهَا، وَ تَرَجُّفُ الْأَرْضُ وَ عُمَارُهَا، وَ تَمْوجُ

ساکنانش غرش کنند و زمین و آبادکنندگان بر خود بلرزند و

الْبِحَارُ وَ مَنْ يَسْبِحُ فِي غَمْرَاتِهَا، الْحَمْدُ لِلَّهِ

دریاها و آنان که در قعر آنها شناوری کنند به جنبش و موج درآید ستایش خاص خدایی است

الَّذِي هَدَانَا لِهَذَا، وَ مَا كُنَّا لِنَهْتَدِيَ لَوْلَا أَنْ

ما را به این (دین) هدایت فرمود و اگر ما را

هَدَانَا اللَّهُ، الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي يَخْلُقُ وَ لَمْ يَخْلُقْ،

هدایت نکرده بود ما بدان هدایت نمی‌شدیم ستایش خدایی را است که آفرید و خود آفریده نشده

وَ يَرْزُقُ وَ لَا يُرْزَقُ، وَ يُطْعِمُ وَ لَا يُطْعَمُ، وَ

روزی دهد و کسی او را روزی ندهد و بخوراند و خود بی‌نیاز از خوراک است و

يُمِيتُ الْأَحْيَاءَ وَ يُحْيِي الْمَوْتَى، وَ هُوَ حَيٌّ لَا

بمیراند زندگان را و زنده کند مردگان را و او است زنده‌ای که

يَمُوتُ، بِيَدِهِ الْخَيْرُ وَ هُوَ عَلِيٌّ كَلِشَىءٍ قَدِيرٌ

نمیرد هرچه خیر امت به دست او است و او برای هر چیز توانا است

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَيَّ مُحَمَّدٍ عَبْدِكَ وَ رَسُولِكَ، وَ

خدایا درود فرست بر محمد بندهات و پیامبرت و

أَمِينِكَ وَ صَفِيِّكَ وَ حَبِيبِكَ، وَ خَيْرَتِكَ مَنْ

امین بر وحیت و پسندیدهات و حبیبیت و برگزیدهات از میان

خَلْقِكَ، وَ حَافِظِ سِرِّكَ، وَ مُبَلِّغِ رِسَالَاتِكَ،

خلق و نگهدار رازت و رساننده پیامهایت

أَفْضَلَ وَ أَحْسَنَ، وَ أَجْمَلَ، وَ أَكْمَلَ وَ أَزْكَى وَ

برترین درود و بهترین و زیباترین و کاملترین و پاکیزهترین و

أَنْمَى، وَ أَطْيَبَ وَ أَطْهَرَ وَ أَسْنَى، وَ أَكْثَرَ مَا

پرشدترین و خوشترین و پاکترین و بلندترین و بیشترین

صَلَّيْتَ وَ بَارَكْتَ وَ تَرَحَّمْتَ، وَ تَحَنَّنْتَ وَ

درودی که فرستاید و برکتی که دادی و ترحمی که کردی و عطوفتی که ورزیدی و ترحیمی

سَلَّمْتَ عَلَيَّ أَحَدٍ مِنْ عِبَادِكَ، وَ أَنْبِيَائِكَ وَ

که فرستادی بر هر یکی از بندگانت و پیامبرانت و

رُسُلِكَ وَ صِفْوَتِكَ، وَ أَهْلِ الْكِرَامَةِ عَلَيْكَ مِنْ

رسولانت و برگزیدگانت و گرامیان تو از میان

خَلْقِكَ، اللَّهُمَّ وَ صَلِّ عَلَيَّ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ،

خلقت خدایا و درود فرست بر علی امیر مؤمنان

وَ وَصِيِّ رَسُولِ رَبِّ الْعَالَمِينَ، عَبْدِكَ وَ وَلِيِّكَ،

و وصی فرستاده پروردگار جهانیان بنده تو و ولی تو

وَ أَخِي رَسُولِكَ، وَ حُجَّتِكَ عَلَيَّ خَلْقِكَ، وَ

و برادر پیامبرت تو و حجت تو بر خلقت و

آيَتِكَ الْكُبْرَى، وَالنَّبَأَ الْعَظِيمَ، وَ صَلِّ عَلَيَّ

نشانه بزرگت و نبأ عظیم (آن خیر بزرگ) و درود فرست بر

الصَّدِيقَةَ الطَّاهِرَةَ، فَاطِمَةَ سَيِّدَةَ نِسَاءِ الْعَالَمِينَ،

صدیقه طاهره فاطمه (زهره) بانوی زنان جهانیان

وَ صَلِّ عَلَيَّ سِبْطِي الرَّحْمَةَ، وَ إِمَامِي الْهُدَى،

و درود فرست بر دو سبط (پیامبر) رحمت و دو پیشوای هدایت

الْحَسَنَ وَالْحُسَيْنَ، سَيِّدَيِ شَبَابِ أَهْلِ الْجَنَّةِ، وَ

حسن و حسین دو آقای جوانان اهل بهشت و

صَلِّ عَلَيَّ أَيْمَةَ الْمُسْلِمِينَ، عَلِيَّ بْنِ الْحُسَيْنِ، وَ

درود فرست بر پیشوایان مسلمانان علی بن الحسین و

مُحَمَّدَ بْنِ عَلِيٍّ، وَ جَعْفَرَ بْنِ مُحَمَّدٍ وَ مُوسَى

محمد بن علی و جعفر بن محمد و موسی

بَنِ جَعْفَرٍ، وَ عَلِيٍّ بَنِ مُوسَى، وَ مُحَمَّدِ بْنِ
 بن جعفر و علی بن موسی و محمد بن
 عَلِيٍّ، وَ عَلِيٍّ بَنِ مُحَمَّدٍ، وَالْحَسَنِ بَنِ عَلِيٍّ،
 علی و علی بن محمد و حسن بن علی
 وَالْخَلْفِ الْهَادِي الْمَهْدِيِّ، حُجَجِكَ عَلِيٍّ
 و یادگار شایسته و راهنمایش حضرت مهدی که اینها حجت‌های تو بر
 عِبَادِكَ، وَ أَمْنَاتِكَ فِي بِلَادِكَ، صَلَوَاتُكَ كَثِيرَةً
 بندگانت هستند و امین‌های تو در شهرها و بلاد تواند درودی فرست که بسیار
 دَائِمَةً، اللَّهُمَّ وَ صَلِّ عَلَيَّ وَ لِيَّ أَمْرِكَ، الْقَائِمِ
 و همیشگی باشد خدایا و بالخصوص درود فرست بر سرپرست دستورت ان امام قائم
 الْمُؤَمَّلِ، وَالْعَدْلِ الْمُتَنْظَرِ، وَ حَقَّهُ بِمَلَأَتِكَ
 که مایه امید است و آن عدل و دادی که همه چشم به راهش هستند و فراگیر او را به فرشتگان
 الْمُقَرَّبِينَ، وَ أَيْدُهُ بِرُوحِ الْقُدْسِ، يَا رَبَّ
 مقرب حلقه‌وار و به روح القدس یاری کن ای پروردگار
 الْعَالَمِينَ، اللَّهُمَّ اجْعَلْهُ الدَّاعِيَ إِلَى كِتَابِكَ،
 جهانیان خدایا (وسائل آمدنش را) آماده کن تا او به کتابت دعوت کند
 وَالْقَائِمِ بِدِينِكَ، اسْتَخْلِفْهُ فِي الْأَرْضِ، كَمَا
 و به دین تو قیام کند و او را روی زمین جایگزین گردان چنانچه جایگزین کردی

اسْتَخْلَفْتَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِ، مَكَانَهُ دِينَهُ الَّذِي
 آنانکه پیش از او بودند و آن دینی را که برایش پسندیده‌ای بدست او
 ارْتَضَيْتَهُ لَهُ، أَبْدَلُهُ مِنْ بَعْدِ خَوْفِهِ أَمْنًا، يَعْبُدُكَ
 پابرجا کن و پس از ترس و خوفی که داشته آسایش خاطر می به او بده که با کمال خلوص تو را
 لَا يُشْرِكُ بِكَ شَيْئًا، اللَّهُمَّ اعِزَّهُ وَ اعِزِّرْ بِهِ،
 پرستش کند خدایا عزیزش گردان و دیگران را به او عزیز کن
 وَ انْصُرْهُ وَ انْتَصِرْ بِهِ، وَ انْصُرْهُ نَصْرًا عَزِيزًا،
 یاریش کن و به وسیله او دیگران را یاری کن
 وَ افْتَحْ لَهُ فَتْحًا يَسِيرًا، وَ اجْعَلْ لَهُ مِنْ لَدُنْكَ
 و به طور پیروزمندانه‌ای او را یاری کن و گشایش آسانی بهره‌اش کن و قرار ده
 سُلْطَانًا نَصِيرًا، اللَّهُمَّ أَظْهِرْ بِهِ دِينَكَ، وَ سُنَّةَ
 یاریش از نزد خود حکومتی نصرت‌آور خدایا بدو دین خود و روش
 نَبِيِّكَ، حَتَّى لَا يَسْتَخْفِيَ بِشَيْءٍ مِنَ الْحَقِّ
 پیامبرت را آشکار ساز به طوری که چیزی از امور حقه نماند
 مَخَافَةَ أَحَدٍ مِنَ الْخَلْقِ، اللَّهُمَّ إِنَّا نَرْغَبُ إِلَيْكَ
 که ناچار باشد از ترس مردم پنهانش کند خدایا ما با تضرع و زاری به درگاهت
 فِي دَوْلَةِ كَرِيمَةٍ، تُعِزُّ بِهَا الْأَسْلَامَ وَ أَهْلَهُ، وَ
 از تو خواستاریم دولتی گرامی را که به وسیله آن اسلام و مسلمین را

تُذِلُّ بِهَا التَّفَاقَ وَ أَهْلَهُ، وَ تَجْعَلُنَا فِيهَا مِنْ
 عزت بخشی و نفاق و منافقین را منکوب سازی و ما را در آن
 الدُّعَاةِ إِلَى طَاعَتِكَ، وَالْقَادَةَ إِلَى سَبِيلِكَ، وَ
 دولت از زمره خوانندگان مردم به سوی اطاعت تو و از برندگان به سوی راه خود قرارمان دهی و
 تَرزُقُنَا بِهَا كَرَامَةَ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ، اَللّٰهُمَّ مَا
 بدان وسیله بزرگواری دنیا و آخرت را نصیب ما گرداندی خدایا آنچه
 عَرَفْتَنَا مِنَ الْحَقِّ فَحَمَلْنَاهُ، وَ مَا قَصْرْنَا عَنْهُ
 را که از حق به ما شناسانده‌ای تاب تحملش را نیز به ما بده و آنچه را که از رسیدن
 فَبَلِّغْنَاهُ، اَللّٰهُمَّ اَلْمُمْ بِهٖ شَعْنَنَا، وَاشْعَبْ بِهٖ
 بدان کوتاه آمدیم تو ما را بدان برسان خدایا بدان حضرت پراکندگیمان را
 صَدَعْنَا، وَاَرْزُقْ بِهٖ فَتُقْنَا، وَ كَثِّرْ بِهٖ قِلَّتْنَا، وَ
 برطرف کن و گسیختگیمان را دور کن و پریشانی ما را بدو پیوست کن و
 اَعَزِّزْ بِهٖ ذِلَّتْنَا، وَ اَغْنِ بِهٖ عَائِلَنَا، وَاَقْضِ بِهٖ عَنْ
 کمی ما را بدو زیاد کن و خواری ما را بدو عزت بخش و نداری ما را بدو توانگری بخش
 مُعْرَمِنَا، وَاَجْبِرْ بِهٖ فَقْرَنَا، وَ سُدِّ بِهٖ خَلَّتْنَا، وَ
 و بدهی ما را به وسیله‌اش بپرداز و فقر ما را بدو جبران کن و شکاف و
 يَسِّرْ بِهٖ عُسْرَنَا، وَ بَيِّضْ بِهٖ وُجُوْهَنَا، وَ فُكِّ بِهٖ
 تفرقه ما را بدو برطرف کن و سختی ما را بدو آسان کن و چهره‌های ما را بدو

اَسْرَنَا، وَ اَنْجِحْ بِهٖ طَلِبَتَنَا، وَ اَنْجِزْ بِهٖ مَوَاعِدَنَا،
 سفید گردان و گرفتاران ما را بدو آزاد کن و خواسته‌های ما را بدو روا کن
 وَاَسْتَجِبْ بِهٖ دَعْوَتَنَا، وَ اَعْطِنَا بِهٖ سُؤْلَنَا، وَ
 و وعده‌های ما را به او تحقق بخش و دعای ما را بدو مستجاب کن و خواهش‌های ما را
 بَلِّغْنَا بِهٖ مِنَ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ اَمَالَنَا، وَ اَعْطِنَا
 به وسیله او عطا کن و به وسیله او ما را به آرزوهای دنیا و آخرت برسان و به وسیله
 بِهٖ فَوْقَ رَغْبَتِنَا، يَا خَيْرَ الْمَسْئُولِيْنَ، وَ اَوْسَعَ
 او بیش از آنچه ما خواهیم به ما بده ای بهترین درخواست‌شدگان و دست‌بازترین
 الْمُعْطِيْنَ، اِشْفِ بِهٖ صُدُوْرَنَا، وَ اَذْهَبْ بِهٖ غِيْظَ
 عطاکنندگان سینه‌های ما را با ظهورش شفا بخش و به وسیله او عقده
 قُلُوْبِنَا، وَاَهْدِنَا بِهٖ لِمَا اَخْتَلَفَ فِيْهِ مِنَ الْحَقِّ
 دل‌های ما را برطرف کن و بدو ما را بدان حقی که مورد اختلاف است
 بِاِذْنِكَ، اِنَّكَ تَهْدِيْ مَنْ تَشَاءُ اِلَى صِرَاطٍ
 به اذن خود راهنمایی کن که به راستی تو هرکه را بخواهی به راه
 مُسْتَقِيْمٍ، وَاَنْصُرْنَا بِهٖ عَلٰى عَدُوْكَ وَ عَدُوْنَا،
 راست هدایت فرمایی و به دست او ما را بر دشمنانت و دشمنان ما نصرت ده
 اِلَهَ الْحَقِّ اٰمِيْنَ، اَللّٰهُمَّ اِنَّا نَشْكُوْ اِلَيْكَ فَقَدْ نَبِيْنَا
 ای معبود بر حق - آمین - خدایا ما به تو شکایت کنیم از نبودن پیامبران